

RÅDETS FORORDNING (EØF) Nr. 4064/86

af 22. december 1986

om ændring af forordning (EØF) nr. 360/86 om bestemmelser for Spaniens og Portugals gennemførelse af kvantitative restriktioner i fiskerisektoren

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til akten vedrørende Spaniens og Portugals tiltrædelse, særlig artikel 176 og 363,

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og
ud fra følgende betragtninger:

I henhold til tiltrædelsesakten kan kongeriget Spanien og republikken Portugal i en nærmere fastsat periode opretholde kvantitative restriktioner ved indførsel af visse fiskerivarer fra tredjelande;

i forordning (EØF) nr. 360/86⁽¹⁾ er det bl.a. fastsat, at enhver indførsel af de pågældende varer i Spanien og Portugal er betinget af, at der fremlægges importlicenser, der på forhånd er udstedt af det kompetente organ i den importerende medlemsstat;

erfaringen har vist disse organer, at det er ønskeligt at tillade en vis tolerancemargen i forbindelse med mængden af importerede varer i forhold til den mængde, der er angivet på importlicensen; der bør endvidere fastsættes en gyldighedsperiode for disse licenser, som svarer bedre til internationale handelssædvaner; det er derfor nødvendigt at ændre denne forordning —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

I artikel 3 i forordning (EØF) nr. 360/86 foretages følgende ændringer:

1. I stk. 3 ændres »stk. 5« til »stk. 7«.
2. Stk. 4 ophæves.
3. Stk. 5 og 6 bliver henholdsvis 7 og 8.
4. Efter stk. 3 indsættes følgende:
 - »4. Såfremt den importerede mængde overstiger den i licensen angivne mængde med højst 5 %, anses den for at være indført i henhold til dette dokument.
 5. Såfremt den importerede mængde ligger under den i licensen angivne mængde med højst 5 %, anses forpligtelsen til at indføre for at være opfyldt.
 6. Importlicensen er gyldig i en periode på 90 dage regnet fra udstedelsesdatoen.«

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft på tredjedagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 22. december 1986.

På Rådets vegne

G. SHAW

Formand

⁽¹⁾ EFT nr. L 43 af 20. 2. 1986, s. 8.